



THE #1 CHOICE OF
PAINTING PROFESSIONALS®

VERSAWALL®

Esmalte látex mate para interiores/exteriores W 6230E



DESCRIPCIÓN: **VERSAWALL®** es una pintura látex aterciopelada profesional para interiores o exteriores, muy baja en VOC. Ideal para usarse en proyectos de viviendas nuevas residenciales, comerciales y de múltiples inquilinos. **VERSAWALL** provee muy buena cobertura, resistencia total y retoque, y puede usarse en mampostería preparada e imprimada apropiadamente, madera y metal. **VERSAWALL** es autoimprimadora en la pared de tabla de yeso nueva. Puede usarse en la superficie y a una temperatura del aire de 35 °F.

INFORMACIÓN DEL PRODUCTO

TIPO DE SOLVENTE: A base de agua **TIPO DE RESINA:** Acrilica modificada

ACABADO (ASTM D 523): Aterciopelada: 5–7% en un medidor de 60°; 10–15% en un medidor de 85°

COLORES: Colores estándar: Café suizo

BASES DE TEÑIDO: Blanco teñible claro L, intermedio M

VISCOSIDAD A 77 °F/25 °C (ASTM D 562): 90–100 KU

CONTENIDO MÁXIMO DE VOC (compuestos orgánicos volátiles) 50 g/l (en la forma suministrada) **CONTENIDO MÁXIMO DE RAVOC** (compuestos orgánicos volátiles de reactividad ajustada) 20 g/l

SÓLIDOS POR VOLUMEN (ASTM D 2697) 36,0% ± 2% **SÓLIDOS POR PESO** 50,5% ± 2%

PESO POR GALÓN (ASTM D 1475): 10,98 lbs.

COMPOSICIÓN POR PESO

Pigmento–32,7% **Medio–67,3%**
Pigmentos principales* 17,2 Resinas acrílicas..... 16,5
Pigmentos de refuerzo 15,5 Agua y aditivos 50,8

*Los pigmentos principales incluyen dióxido de titanio (TiO₂), y todos los demás pigmentos que aumentan directamente el poder de cobertura de esta pintura.

ESPESOR DE PELÍCULA RECOMENDADO POR CAPA

Fresca: 4,2 milipulgadas Seca: 1,5 milipulgadas

COBERTURA PRÁCTICA POR CAPA CON EL ESPESOR DE PELÍCULA SECA RECOMENDADO

Aproximadamente 325–375 pies cuadrados por galón, dependiendo de las condiciones de la superficie y de las técnicas de aplicación.

RECOMENDACIONES PARA DILUIR: Este revestimiento está hecho para aplicarse sin diluir en condiciones ambientales y de aplicación normales. Si es necesario para mantener una viscosidad adecuada, añada hasta ¼ de pinta (4 onzas fluidas) a ½ de pinta (8 onzas fluidas) de agua limpia por galón de revestimiento.

TIEMPO PROMEDIO DE SECADO A 77 °F/25 °C (ASTM D 1640)

Para tocar: 30–60 minutos Reaplicación: 2–4 horas
El tiempo de secado y de recubrimiento depende de la temperatura, la humedad y el grosor de la película.

EQUIPO DE APLICACIÓN: Brocha, rodillo, rociado sin aire

EMPAQUE: Envases de un galón y de cinco galones

ALMACENAMIENTO: Guardar en un área seca. Proteger de la congelación. Proteger de temperaturas superiores a 110 °F para una mayor duración. La pintura puede dañarse a temperaturas extremas. Consulte el boletín técnico de las *Mejores Prácticas para el Almacenamiento de Pintura* en dunnedwards.com para más información.

LIMPIEZA: Agua tibia con jabón

ELIMINACIÓN: Para obtener más información sobre las opciones locales para el desecho de la pintura sobrante que no desea preservar, llame al Servicio al Cliente de Dunn-Edwards, al 1-888-DEPAINT o visite www.dunnedwards.com. **No mezclar con otros productos.**

CUMPLE CON: ARB 2007 SCM & CALGreen 2016; LEED 2009 IEQ Credit 4.2

HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD PARA MATERIALES: Disponible en www.dunnedwards.com

PREPARACIÓN DE LA SUPERFICIE: Todas las superficies se deben curar, limpiar, secar y se les debe quitar todos los residuos, polvo, óxido, manchas, grasa, aceite, moho, cera, salitre, separadores de enlace y otros contaminantes. Quite toda la pintura suelta, descascarada o terrosa mediante lijado, raspado u otros métodos apropiados. Repare todas las grietas, agujeros y otras imperfecciones superficiales con un material de empaste adecuado. Entonces las superficies reparadas deben lijarse hasta que queden lisas y limpiarse. Las superficies brillantes se deben opacar para brindar una superficie irregular con buena adhesividad.

INSTRUCCIONES ESPECIALES

- PRECAUCIÓN:** El raspado o lijado de superficies de edificios más antiguos (especialmente previos a 1978) puede liberar polvo con plomo o asbesto. LA EXPOSICIÓN AL PLOMO O EL ASBESTO PUEDE SER MUY PELIGROSA PARA LA SALUD. Use una mascarilla con filtro de partículas N95 aprobada por NIOSH para evitar respirar el polvo. Use una aspiradora HEPA para limpiar y termine lavando con agua todas las superficies. Para obtener más información, consulte el folleto de Dunn-Edwards sobre Seguridad en la preparación de superficies o llame a la Línea telefónica directa de información sobre el plomo de la EPA de EE.UU. al 1-800-424-LEAD, o visite www.epa.gov/lead o /asbestos, o comuníquese con el Departamento de Salud estatal o local.
- Este producto no puede causar, prevenir o eliminar el crecimiento de moho u otras formas de hongos. La humedad excesiva y la ventilación inadecuada son las condiciones principales que fomentan su crecimiento. Corrija todas estas condiciones antes de pintar.
- Para sellar las capas delgadas con alto contenido de pigmentos, tal como “capa de preparación” y “primera capa”, utilice **SPARTAWALL® (SWLL10)**.
- Cuando la temperatura del aire es de 35 °F, el sustrato puede estar más frío; antes de pintar, asegúrese de que la temperatura del aire, de la superficie y del material sean superiores a 35 °F y como mínimo 5 °F por arriba del punto de condensación. Evite el uso si se espera lluvia o nieve en 2 a 3 horas, ya que a temperaturas más frías, podría tardar más la película de pintura en curarse lo suficiente para que la lluvia o la nieve no la afecten. No aplique a temperaturas del aire o de la superficie inferiores a 35 °F, o cuando las temperaturas del aire o de la superficie pudiera caer por debajo de 35 °F en 48 horas.
- Los imprimadores de látex estándar no pueden usarse por debajo de 50 °F. Consulte la hoja de información del imprimador específico para ver las condiciones de aplicación del producto.

IMPRIMADORES

PARED DE TABLA DE YESO

Con textura:
Sin textura:
Capa delgada: } **De autoimprimación** (primera capa)

MAMPOSTERÍA

Yeso:
Concreto prefabricado:
Vaciado en posición:
Ladrillo: } **EFF-STOP® Premium (ESPR00)** ó **EFF-STOP® Select (ESSL00)**
Bloque de concreto: **Smooth BLOCFIL Premium (SBPR00)**, **Smooth BLOCFIL Select (SBSEL00)** ó **FLEX-PRIME® Select (FPSL00)**

MADERA/MADERA SINTÉTICA - INTERIORES

Moldura, de puertas:
Masonita:
Madera prensada: } **DECOPRIME™ (DCPR00)**, **ULTRA-GRIP® Premium (UGPR00)** ó **ULTRA-GRIP® Select (UGSL00)**

MADERA - EXTERIORES

Moldura, hoja, tabla frontal:
Aserrada irregular:
Revestimiento exterior T1-11: } **EZ-PRIME® Premium (EZPR00)**

METAL

Ferroso: **BLOC-RUST® Premium (BRPR00)** ó **ENDURAPRIME™ Metal Primer (ENPR00)**
No ferroso: **ULTRASHIELD® Galvanized Metal Primer (ULGM00)** ó **BLOC-RUST® Premium (BRPR00)**
Acero galvanizado: **ULTRASHIELD® Galvanized Metal Primer (ULGM00)** ó ***ULTRA-GRIP® Premium (UGPR00)**

*Para uso en superficies galvanizadas incidentales



THE #1 CHOICE OF
PAINTING PROFESSIONALS®

VERSAWALL®

Esmalte látex mate para interiores/exteriores W 6230E

INFORMACIÓN DEL PRODUCTO

PRECAUCIONES DE SALUD Y SEGURIDAD: PUEDE SER PERJUDICIAL INHALAR EL ROCIADO O EL POLVO DEL LIJADO. Úsela únicamente con ventilación adecuada. Evite respirar los vapores, el rociado y el polvo del lijado. Al rociar o lijar, use una mascarilla con filtro de partículas N95 aprobada por NIOSH. Evite el contacto con la piel y los ojos. No la ingiera. Cierre el envase después de cada uso. **PRIMEROS AUXILIOS:** En caso de ingestión, dar inmediatamente 1 o 2 vasos de agua para beber; para obtener información de emergencia, llame al 1-800-222-1222. Si no puede respirar, tome un poco de aire fresco. Si hubo contacto con los ojos, enjuáguelos de inmediato con agua durante 15 minutos. Si hubo contacto con la piel, lávela bien con agua tibia y jabón.

• **MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS** •

Ingredientes (n.º del CAS): Agua (7732-18-5); Resina de copolímero (propia); Dióxido de titanio (13463-67-7); Cuarzo (14808-60-7); Caliza (1317-65-3).

⚠ **ADVERTENCIA:** Cáncer y daños reproductivos: www.P65Warnings.ca.gov